

將臨期 歌述晚禱崇拜



日期：二〇二二年十一月廿七日

時間：下午五時正

地點：香港聖公會聖士提反堂

香港島教區崇拜生活委員會

聖工輪值

信息：	謝子和主教	
司禱：	蔡樂媚牧師	
經課一：	呂兆衛先生	
經課二：	曾廣釗先生	
經課三：	蕭何卓惠女士	
經課四：	傅深明先生	
經課五：	姚詠恩小姐	
經課六：	李玉鳳小姐	
福音：	莫冠文會吏	
侍從：	黃天忠先生	楊善雯小姐
	廖睿詩小姐	蕭鄺穎妍女士
司琴：	陳尚智博士	袁華惠小姐
指揮：	符潤光先生	
詩班：	香港聖公會香港島教區詩班	
招待：	聖士提反堂	
音響：	聖士提反堂	

召 聚

管風琴序樂

曲目：*Prelude on Jewels by Gordon Young*

序樂開始時，聖堂燈將關閉。

序樂完畢時，司禱將由侍從引領下，手執點燃着的蠟燭，走到聖壇前，燃點將臨節燭環上第一支蠟燭，表示著將臨期的開始。

始禮

司禱將邀請會眾站立，全體面向聖堂正門口。

司禱以下列啟應文向會眾問安：

司禱 全能的上帝將我們從黑暗的權勢中釋放出來，引領我們
 進入祂愛子榮耀的國度裏。

 願上帝的恩惠和平安與你們同在。

會眾 也與你同在。

將臨期序文

會眾仍然站立，面向聖堂正門口。

詩班頌唱：*Advent Responsory by Richard Marlow*

I look from afar:
and lo, I see the power of God coming,
and a cloud covering the whole earth.
Go ye out to meet him and say:
Tell us, art thou he that should come to
reign over thy people Israel?
High and low, rich and poor, one with another,

Go ye out to meet him and say:
Hear, O thou Shepherd of Israel,
thou that leadest Joseph like a sheep.
Tell us, art thou he that should come?

Stir up thy strength, O Lord,
and come to reign over thy people Israel.
Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost..

I look from afar:
and lo, I see the power of God coming,
and a cloud covering the whole earth.
Go ye out to meet him and say:
Tell us, art thou he that should come to
reign over thy people Israel?.

進堂詩 以馬內利來臨歌

唱詩時，主禮行列進堂。進堂時侍從將點燃會眾手上之蠟燭。

詩班唱頌

1. 以馬內利，懇求降臨，救贖解放以色列民；
淪落異邦，寂寞傷心，引頸渴望神子降臨。
[副歌] 歡欣！歡欣！以色列民，以馬內利，定要降臨！

全體頌唱

2. 耶西之條，懇求降臨，撒但手中，釋放子民；
地獄深處，拯救子民，使眾得勝死亡之墳。[副歌]
3. 清晨日光，懇求降臨，藉主歡慰眾心，
衝開長夜幽暗愁雲，驅散死亡深沉黑影。[副歌]
4. 全能上主，懇求降臨，祢昔曉諭以色列民；
光輝炎炎神聖威榮，西乃山上宣告誡命。[副歌]
5. 大衛之鑰，懇求降臨，打開天至善天家大門；
開闢道路直通天庭，關閉苦痛路程。[副歌]

宣諭

司禱站在聖壇前。

司禱

各位主內兄弟姊妹：我們在此聚集，為要把存在我們心裏上帝國來臨的好消息傳揚開去，願我們能以信心和喜樂的心，慶祝主耶穌基督的降生，並藉懺罪和真誠的信德，禱告上主，預備自己，迎接上帝國的降臨——那裏充滿主的榮耀、公義、和平、祝福和盼望。

因上帝愛我們的緣故，願我們都能以愛的行動重申我們的信仰。這時候我們為需要主的憐憫和護佑的人祈禱：為身、心及靈性受着痛苦的人；為生命失去希望和尊嚴的人；為面對未來而感到恐懼的人；亦為在死蔭中的人。

願滿有恩典和慈愛的上帝，賜恩惠給祂的子民，使我們全心信靠上主的聖道。藉主耶穌基督——祂配受至高的榮耀、尊貴、敬拜和讚美，直到永遠。

祝文

司禱

我們要祈禱。

全體靜默片刻，各人在安靜中先禱告上主。

全能的上帝，昔日聖子耶穌基督極自甘卑微而降世，住在我們中間；求祢賜恩典，使我們在世之時，能脫去暗昧的行為，穿上光明的盔甲，如此，到了末日，即聖子大有榮耀威嚴再臨，審判活人死人的時候，我們就可以靠聖子而復活，得享永生；聖子和聖父、聖靈，惟一上帝，一同永生，一同掌權，永世無盡。

全體

阿們。

全體坐下，聆聽聖言。

聆聽聖言

第一次經課 以賽亞書 43:1-7

讀經員 恭讀以賽亞書。

雅各啊，創造你的耶和華，以色列啊，造成你的那位，現在如此說：「你不要害怕，因為我救贖了你；我曾提你的名召你，你是屬我的。你從水中經過，我必與你同在，你渡過江河，水必不漫過你；你在火中行走，也不被燒傷，火焰必不燒著你身。因為我是耶和華—你的上帝，是以色列的聖者—你的救主；我使埃及作你的贖價，使古實和西巴代替你。因我看你為寶貝為尊貴；又因我愛你，所以使人代替你，使萬民替換你的生命。你不要害怕，因我與你同在；我必領你的後裔從東方來，又從西方召集你。我要對北方說，交出來！對南方說，不可扣留！要將我的兒子從遠方帶來，將我的女兒從地極領回，就是凡稱為我名下的人，是我為自己的榮耀創造的，是我所塑造，所做成的。」

每次經課讀畢後，

讀經員：這是上主的道。 會眾：感謝上主。

然後靜默片刻。下同。

聖士提反堂詩班獻唱 *Advent Message by Martin How*

Come Lord Jesus, come Lord Jesus, Amen, come Lord Jesus,
Come Lord Jesus, come Lord Jesus, Amen, come Lord Jesus.
O come quickly, come Lord Jesus, O come quickly, come Lord come.
Come Lord Jesus, come Lord Jesus, Amen, come Lord Jesus.
The voice of him that crieth in the wilderness,
Prepare ye the way of the Lord,
make straight in the desert a highway for our God.
Come Lord Jesus, come Lord Jesus, come Lord Jesus,
Come Lord Jesus, come Lord Jesus, come Lord Jesus,
Yea, come quickly, yea, come quickly, yea, come quickly,
come Lord, come. Amen, amen, amen, amen, come Lord, come.

Music: Martin How (b.1931)

Words: Revelation 22:20 and Isaiah 40:3

聖詩 四方歡迎頌揚

全體站立。

1. 北方眾山歡欣，清歌到處飄蕩，
聽啊，千口同聲，響應敬拜頌揚；
創造之主大愛、公義，定意廣施救贖仁慈。
2. 南方海島高歌，佳訊大地飄揚，
清風吹送妙音，新生世界盼望：
在基督內更新一切，主言實證，應許真確。
3. 東方各地奮興，祂是最美清晨，
敬獻歡暢目光，讚美洋溢路程：
久望渴想認識之神，喚你名稱，主已靠近。
4. 西方洋海岸邊，遠處日落之地，
歡迎天上嘉賓，清晨日光可期：
漫漫長夜即將消逝，祂已賜賞永遠光輝。
5. 旅客，你當歡呼，高唱讚歌不停，
恭聽我主呼聲，東南西北響應：
地上眾子安息主內，無比恩福從主而來。

曲：Martin Shaw 1915

詞：Charles E. Oakley 1870, alt. 譯：霍顯煒 2001

第二次經課 詩篇 107:1-3, 10-16

讀經員 恭讀詩篇。

你們要稱謝耶和華，因他本為善，他的慈愛永遠長存！
願耶和華救贖的百姓說這話，就是他從敵人手中所救贖，
從各地，從東從西，從北從海那邊召集來的。

那些坐在黑暗中、死蔭裏的人，被困苦和鐵鏈捆鎖，
是因他們違背上帝的言語，藐視至高者的旨意。
所以，他用勞苦制伏他們的心；他們仆倒，無人扶助。
於是他們在急難中哀求耶和華，他就拯救他們脫離禍患。
他從黑暗中、從死蔭裏領他們出來，扯斷他們的捆綁。
但願人因耶和華的慈愛和他向人所做的奇事都稱謝他；
因為他打破了銅門，砍斷了鐵門。

教區詩班獻唱 *Rorate Caeli*

Rorate caeli desuper;
et nubes pluant justum:
aperiatur terra,
et germinet salvatorem.

Translation:

*Pour out dew from above, you heavens, and let the clouds rain
down the Just One. Let the earth open and bring forth a Saviour.
(Isaiah 45, viii).*

曲：Jacob Handl (1550-91)

詞：Isaiah 45:8

第三次經課 以賽亞書 61:1-3, 11

讀經員 恭讀以賽亞書。

主耶和華的靈在我身上，因為耶和華用膏膏我，叫我報好信息給貧窮的人，差遣我醫好傷心的人，報告被擄的得釋放，被捆綁的得自由；宣告耶和華的恩年和我們的上帝報仇的日子；安慰所有悲哀的人，為錫安悲哀的人，賜華冠代替灰燼，喜樂的油代替悲哀，讚美為衣代替憂傷的靈；稱他們為「公義樹」，是耶和華所栽植的，為要彰顯他的榮耀。

地怎樣使芽長出，園子怎樣使所栽種的生長，主耶和華也必照樣使公義和讚美在萬國中發出。

教區詩班獻唱 *The Spirit of the Lord is upon me*

The Spirit of the Lord is upon me,
because He hath anointed me to preach the gospel to the poor;
He hath sent me to heal the brokenhearted,
to preach deliverance to the captives and
recovering of sight to the blind,
to preach the acceptable year of the Lord;
to give unto them that mourn a garland for ashes,
the oil of joy for mourning,
the garment of praise for the spirit of heaviness;
That they might be called trees of righteousness,
the planting of the Lord that He might be glorified.
For as the earth bringeth forth her bud,
and as the garden causeth the
things that are sown in it to spring forth;
So the Lord God will cause righteousness
and praise to spring forth before all nations.

Music: Philip W. J. Stopford
Words: Isaiah 61

聖詩 久望耶穌歌

全體站立。

1. 久望耶穌，懇求降臨，主來為要救萬民；
釋我罪惡，去我憂心，賜我平安與主親。
以色列族，靠主安心，世界希望主來臨；
萬國萬民虔誠仰望，饑渴靈魂得歡欣。
2. 降生世界，為救萬邦，聖嬰雖小是君王，
降生世界，治理我眾，引進天國，主牧場。
祈求主將永恆聖靈，治理我心作我君；
惟有靠主完全功勳，舉我升上主榮庭。阿們。

曲：Rowland Hugh Prichard, c. 1830

詞：頌主詩集本 1931

第四次經課 以賽亞書 42:5-9

讀經員 恭讀以賽亞書。

那創造諸天，鋪張穹蒼，鋪開地與地的出產，賜氣息給地上眾人，賜生命給行走其上之上帝的耶和華如此說：「我一耶和華憑公義召你，要攙扶你的手，保護你，要藉著你與百姓立約，使你成為萬邦之光，開盲人的眼，領囚犯出監獄，領坐在黑暗中的出地牢。我是耶和華，這是我的名；我必不將我的榮耀歸給別神，也不將我所得的頌讚歸給雕刻的偶像。看哪，先前的事已經成就，現在我要指明新事，告訴你們尚未發生的事。

教區詩班獻唱：*E'en So Lord Jesus, Quickly Come*

Peace be to you and grace from him
Who freed us from our sins
Who loved us all and shed his blood
That we might saved be
Sing Holy, Holy to our Lord
The Lord, Almighty God
Who was, and is, and is to come
Sing Holy, Holy Lord
Rejoice in heaven, all ye that dwell therein
Rejoice on earth, ye saints below
For Christ is coming, is coming soon
For Christ is coming soon
E'en so Lord Jesus, quickly come
And night shall be no more
They need no light nor lamp nor sun
For Christ will be their All!

Music: Paul Manz
Words: Revelation 22
Adapted: Ruth Manz

聖詩 歡聲歌

全體站立。

1. 請聽歡聲! 教主降臨，主曾應許萬民：
各人心中供設寶座，同獻讚美歌聲。
2. 主來是為釋放囚徒，惡魔勢力剷除：
銅門鐵索，主前毀滅，頃刻障礙全無。
3. 主來揭開罪惡業障，燃起心中靈光，
黑霧陰霾迷我雙目，賴主重現輝煌。
4. 主來使我碎心重整，醫我痛苦靈魂：
寶藏萬千，無比宏恩，使我貧者豐盛。
5. 和平之王，我們喜歡，高聲讚美歌唱：
洋洋盈耳響徹天界，主名同心頌揚。阿們。

曲：*Ravenscroft's Psalter, 1621*

詞：韋瀚逢修 頌主詩集本 1973

根據路加福音4:18-19

第五次經課 以賽亞書 62:1-7, 10-12

讀經員 恭讀以賽亞書。

我因錫安必不靜默，為耶路撒冷必不安寧，直到它的公義如光輝發出，它的救恩如火把燃燒。列國要看見你的公義，列王要看見你的榮耀。你必得新的名字，是耶和華親口起的。你在耶和華的手中成為華冠，在你上帝的掌上成為冠冕。你不再稱為「被撇棄的」，你的地也不再稱為「荒蕪的」；你要稱為「我所喜悅的」，你的地要稱為「有歸屬的」。因為耶和華喜悅你，你的地必歸屬於他。年輕人怎樣娶童女，你的百姓也要照樣娶你；新郎怎樣因新娘而喜樂，你的上帝也要如此以你為樂。耶路撒冷啊，我在你城牆上設立守望者，他們晝夜不停地呼喊。呼求耶和華的啊，你們不要歇息，也不要使他歇息，直等他建立耶路撒冷，使耶路撒冷在地上為人所讚美。

你們當從門經過，經過，預備百姓的路。你們要修築，修築大道，清除石頭，為萬民豎立大旗。看哪，耶和華曾宣告到地極，你們要對錫安說：「看哪，你的拯救者已來到。看哪，他的賞賜在他那裏，他的報償在他面前。」人稱他們為「聖民」，為「耶和華救贖的民」，你也必稱為「受眷顧的」，為「不被撇棄的城」。

教區詩班獻唱：*O, pray for the peace of Jerusalem*

O pray for the peace of Jerusalem.
They shall prosper that love thee.
Peace be within thy walls
and plenteousness within thy palaces.

Music: Herbert Howells
Words: Psalm 122:6-7

第六次經課 以弗所書 2:11-22

讀經員 恭讀以弗所書。

所以，你們要記得：從前你們按肉體是外邦人，是「沒受割禮的」；這名字是那些憑人手在肉身上「受割禮的人」所取的。要記得那時候，你們與基督無關，與以色列選民團體隔絕，在所應許的約上是局外人，而且在世上沒有指望，沒有上帝。從前你們是遠離上帝的人，如今卻在基督耶穌裏，靠著他的血，已經得以親近了。

因為他自己是我們的和平，使雙方合而為一，拆毀了中間隔絕的牆，而且以自己的身體終止了冤仇，廢掉那記在律法上的規條，為要使兩方藉著自己造成一個新人，促成了和平；既在十字架上消滅了冤仇，就藉這十字架使雙方歸為一體，與上帝和好，並且來傳和平的福音給你們遠處的人，也傳和平給那些近處的人，因為我們雙方藉著他，在同一位聖靈裏得以進到父面前。

這樣，你們不再是外人或客旅，是與聖徒同國，是上帝家裏的人了，被建造在使徒和先知的根基上，而基督耶穌自己為房角石，靠著他整座房子連接得緊湊，漸漸成為在主裏的聖殿。你們也靠他同被建造，成為上帝藉著聖靈居住的所在。

聖詩 君王臨近

全體站立。

1. 晨光輝耀，君王臨近，榮凱華輝照明，
東方群山金光灑遍，喜樂煥發生命。
2. 今非昔比，屈尊孩提，痛苦代擔、捨命，
現戴榮耀清暉如日，照遍海天光明。
3. 晨光輝耀，君王臨近，世間夜蔭驅散，
歡呼華采瞬息將現，永日終必充滿。
4. 曾遭苦難聖徒預告：無邊恩福將臨，
罪惡敗陣，公義凱旋，真理顯彰權柄。
5. 晨光輝耀，君王臨近，榮光：華美、善良，
萬王之王，基督快來！萬眾歡呼拍掌！

曲：*William Jones 1789*

詞：普頌編輯小組譯 2004

福音經課 馬太福音 25:31-46

全體站立。

讀經員 恭讀馬太福音。

當人子在他榮耀裏，同著眾天使來臨的時候，要坐在他榮耀的寶座上。萬民都要聚集在他面前。他要把他們分別出來，好像牧人分別綿羊、山羊一般，把綿羊安置在右邊，山羊在左邊。於是王要向他右邊的說：「你們這蒙我父賜福的，可來承受那創世以來為你們所預備的國。因為我餓了，你們給我吃；渴了，你們給我喝；我流浪在外，你們留我住；我赤身露體，你們給我穿；我病了，你們看顧我；我在監獄裏，你們來看我。」義人就回答：「主啊，我們甚麼時候見你餓了，給你吃；渴了，給你喝？甚麼時候見你流浪在外，留你住；或是赤身露體，給你穿？又甚麼時候見你病了，或是在監獄裏，來看你呢？」王回答他們說：「我實在告訴你們，這些事你們做在我弟兄中一個最小的身上，就是做在我身上了。」王又要向那左邊的說：「你們這被詛咒的人，離開我！進入那為魔鬼和他的使者所預備的永火裏去！因為我餓了，你們沒有給我吃；渴了，你們沒有給我喝；我流浪在外，你們沒有留我住；我赤身露體，你們沒有給我穿；我病了，我在監獄裏，你們沒有來看顧我。」他們也要回答：「主啊，我們甚麼時候見你餓了，或渴了，或流浪在外，或赤身露體，或病了，或在監獄裏，沒有伺候你呢？」王要回答：「我實在告訴你們，這些事你們沒有做在任何一个最小的弟兄身上，就是沒有做在我身上了。」這些人要往永刑裏去；那些義人要往永生裏去。

全體坐下。

教區詩班獻唱 *And The Glory Of The Lord*

And the glory, the glory of the Lord, shall be revealed,
and the glory, the glory of the Lord, shall be revealed,
and the glory, the glory of the Lord, shall be revealed,
and all flesh shall see it together:
for the mouth of the Lord hath spoken it,
and all flesh shall see it together,
and the glory, the glory of the Lord,
and all flesh shall see it together:
the mouth of the Lord hath spoken it,
for the mouth of the Lord hath spoken it, hath spoken it,
and the glory, the glory, the glory of the Lord shall be revealed,
and all flesh shall see it together, together:
for the mouth of the Lord
hath spoken it, for the mouth of the Lord hath spoken it.

Music: Charles Wood

Words: Isaiah xl, 5

祈 禱

主禱文

司禱 願主與你們同在。

會眾 也與你同在。

司禱 我們要祈禱。

全體 我們在天上的父，願祢的名被尊為聖，祢的國降臨，願祢的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今天賜給我們。饒恕我們的罪，如同我們饒恕得罪我們的人。不叫我們遇見試探，拯救我們脫離凶惡。因為國度、權柄、榮耀，都是祢的，從現在直到永遠。阿們。

生命的光禱文

司禱 上主啊，我們常活在黑暗裏，但因聽聞耶穌，便得見生命的光。求祢使這光常燃，並使我們更能親近這光。

會眾 阿們。

希望的光禱文

司禱 上主啊，我們時刻仰望祢。求祢照亮我們的心，如日光照耀我們，驅除纏繞在我們周圍的黑暗；如此，我們的生命就能顯出祢的光輝，使未認識祢的人因見到我們為祢所作的見證而相信祢，得着希望的光。

會眾 阿們。

世界的光禱文

司禱 基督——世界的光，我們感謝祢，因祢榮耀的光輝顯現在世人中間照亮我們；求祢因我們親近祢，不再受到罪惡的捆綁。

會眾 阿們。

聯合詩班獻唱 *O thou the Central Orb*

O Thou, the central orb of righteous love,
Pure beam of the most High, eternal Light
Of this our wintry world, thy radiance bright
Awakes new joy in faith, hope soars above.

Come, quickly come, and let thy glory shine,
Gilding our darksome heaven with rays Divine.

Thy saints with holy lustre round Thee move,
As stars about thy throne, set in the height
Of God's ordaining counsel, as thy sight gives
measur'd grace to each, thy power to prove.

Let thy bright beams disperse the gloom of sin,
Our nature all shall feel eternal day
In fellowship with thee, transforming day
To souls erewhile unclean,
now pure, now pure within, pure with in. Amen.

Music by: Charles Wood (1866-1926)

Words: H.R. Bramley

信息分享

結禮詩 看，祂駕雲降臨

全體站立。

看，祂駕雲降臨地上，看，那代罪聖羔羊！
古今聖徒齊集觀望，同向救主獻頌揚：
哈利路亞！哈利路亞！哈利路亞！上主來執政作王！
主披榮耀，光輝可畏，歷代萬眾看見祂；
仇敵從前將祂撇棄，凌辱、誣告、釘十字架，
如今哀號，如今哀號，如今哀號，看見耶穌，彌賽亞！

歷代聖徒所盼救贖，榮耀光中今彰顯，
人所棄絕，主的信徒會見救主，同升天；
哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞！上主榮光今顯現！

耶穌作王！萬眾屈服：萬人敬拜、讚美祂，
萬邦君王，主前俯伏；主，來統管普天下！
願你快來！願你快來！永遠之神飛快來到。
哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞！萬國同尊主為大！

Music by: 18th century English melody
Words: Charles Wesley, 1707-1788, and Martin Madan, 1726-1790
based on John Cennick, 1718-1788, alt.

祝福

全體站立。

主教 聖潔及全備的上帝，祂的聖子——我們的主耶穌基督，
臨格此間，賜平安給你們，使你們的身、心、靈魂皆得
康健；保守你們，行事為人，無可指摘。又願全能的上
帝，聖父、聖子、聖靈，賜福給你們，保護你們，直至
永遠。

會眾 阿們。

殿樂

曲目：Toccata on “Wachet auf” by Aaron David Miller

主禮行列在殿樂聲中退堂。